



PROGRAMA DE UNIDAD CURRICULAR

Nombre de Unidad Curricular:	Inglés VII
Fecha de Vigencia:	2026
Responsable del Curso:	Federico Brum
Año y Semestre en el que se Imparte:	4to año, 1er semestre
Área de Conocimiento:	Lingüística
Unidad Curricular Obligatoria para las carreras de:	Licenciatura en Traducción Pública
Unidad Curricular Opcional para las Carreras de:	
Créditos:	8 semestrales

Modalidad de Curso:	Presencial
Conocimientos Previos Recomendados:	Inglés VI Teoría e Historia de la Traducción II

OBJETIVO DE LA FORMACIÓN

Profundizar en la traducción directa e inversa de textos no jurídicos ya sea a través de trabajos en clase o actividades de extensión con otros centros o servicios.

CONTENIDO GENERAL DEL CURSO

Traducción automática, Inteligencia Artificial

Edición y postedición de textos (producidos o no por traducción automática)

Clasificación y casos de no equivalencia entre lenguas

Bibliografía Básica

Manual de traducción. Juan Gabriel López Guix. Jacqueline Minett Wilkinson. Editorial Gedisa.

Practical English Usage. Michael Swan. Oxford University Press.

English Grammar in Use. Raymond Murphy. Cambridge University Press.

Bryson's Dictionary of Troublesome Words / A writer's Guide to Getting It Right. Bill Bryson. Broadway Books.

Style Guide. The Economist. Profile Books Ltd.



In Other Words. A Coursebook on Translation. Mona Baker. Routledge, 1992.
Diccionario crítico de dudas inglés-español de medicina (2ª ed.)
Fernando Navarro González
McGraw-Hill / Interamericana de España

Bibliografía Complementaria

Modalidad de Enseñanza	Presencial
Horas Presenciales	3 semanales

SISTEMA DE EVALUACIÓN

Dos parciales semestrales y participación en clase.